

1859 - Année
1
1ère série
CONSEIL
Rapports et dossiers

SERVICE D'INCENDIE; Réorganisation projetée.

1859 Après étude des suggestions qui lui ont été présentées, le Comité du Feu soumet au Conseil municipal un projet de réorganisation du service de l'incendie de Montréal.

Ce projet pourvoit à la division du territoire urbain en sept secteurs. De plus, le personnel devra se consacrer entièrement à ses devoirs ce pourquoi il recevra un traitement annuel.

Le Comité est cependant d'avis qu'il deviendra possible de mettre ce projet à exécution lorsque la population sera approvisionnée en eau de façon effective.

*Archives Municipales
de Montréal*

Si vous vous déposez de ce document veuillez en prévenir sans retard,

L'ARCHIVISTE

If you give away this document, please advise, without delay the

ARCHIVIST

Inventory of property & stock of Fire Dept.
Central Station No 1

House and Ground,	16000	00 ✓
Horses, Reels, Hook and Ladder carriage,		
Hose & apparatus	5. 71	71 34

(Continued) Protector Station No 2

House without ground	1000	✓
Horse, Reels and apparatus	341	90

Queen Station No 3

House and Ground,	1	8000 ✓
Horses, Reels, Hook and Ladder carriage		
and Apparatus	531	45

Hero Station No 4,

House and Ground,	1	1500 ✓
Hero Fire engine, 2 nd class		
Horse, Reels and apparatus	256	45

Union Station No 5

House and Ground,	✓	2500 ✓
Union Fire engine 1 st class		
Horse, Reels, and apparatus	618	25
	39419	39

39419 34

Voltaire Station No 6

House and Ground	1200	✓
Protector Fire Engine, 2 nd Class	600	✓
Horse, Reels, and apparatus	290	20

Montreal Station No 7

House without ground	1000	✓
Montreal Fire Engine 1 st Class	700	✓
Horse, Reels and apparatus	271	85

Neptune Station No 8

House with ground	2000	✓
Neptune Fire Engine, 2 nd Class	500	✓
Horses, Reels Hook and Ladder carriage with apparatus	535	60

Watering Carts

1445	
47962	04

The Amount of Real Estates
Belonging to the Fire Department

N° 1 Center Fire Station Corn of Crayre
and Cheneau Strats -

A Cut Stone Building of 3 Stories with Flat Roof] 16000 =
This is an amount due as Ground Rent

N° 2 Station Court House Squ a 2 Story
Cut Stone Building with Flat Roof] 1000 /
This is Built on the Court House Ground

N° 3 Station Corn of Dolhouse & Wellington
Strats A Two Story Brick Building 8000 /
with Sheet Iron Roof Also for 2 Horse
with Flat Roof Also a Large Yard
for Wood -

N° 4 Station Chabotley Squ this is half
a lot at the Polin holding the other
half) Two Story Brick building with 1500
Flat Roof Also a Stable for 3 Horses
This is Two Stories Built of Brick
with flat Roof

N° 5 Station St Cathryns Strats A Two
Story Brick house with flat
Roof Also a One Store brick wood
and brick Barn Sheds for Stable
And to hold Wagon Wagons - 2500 /

N^o 6 Station Gorman Street This is
half A Leat with Two Stone Brk
Build Iron Roof with Stake for
Two Horse - flat Roof - 1200

N^o 7 Station Dolhouse A Two Stone Brk
Building with Iron built on 1000
the Public Square belonging to the
Corporation.

N^o 8 Station Corner of Cragu & Vézoluton
Streets A Two Stone Brk Building
with Stake - At the Sam height with
flat Roof Stake for 2 Horses 2000

PROJET DE RE-ORGANISATION DU DEPARTEMENT DU FEU DE MONTREAL.

- 1o. La Force se composera des officiers et hommes suivants, savoir :
 - 1 Chef de Brigade.
 - 1 Premier Surintendant.
 - 6 Surintendants.
 - 43 Pompiers.
- 2o. Chaque homme dévouera tout son temps au service, et ne pourra être membre d'aucune association qui l'empêcherait de remplir officialement ses devoirs comme membre de cette Force.
- 3o. Il servira et résidera là où il sera fixé.
- 4o. Les âges pour l'enrollement n'excèderont pas cinquante ans pour les Surintendants ; pour les Pompiers, quarante ans : quant aux hommes qui n'auraient pas déjà fait le service de Pompier, ils devront avoir au moins dix huit et pas plus que vingt cinq ans.
- 5o. Le terme d'engagement de la Force sera durant le bon plaisir du Comité du Feu.
- 6o. Aucun membre de la Force ne recevra sous aucun prétexte, de l'argent, pour services rendus, d'aucune personne autre que l'officier de la Corporation à ce proposé, sans la permission du Comité du feu.
- 7o. Chaque membre paraîtra en tout temps avec l'uniforme de la Force.
- 8o. La paye de la Brigade sera comme suit, savoir :

Chef de Brigade	- - - - -	£300	0	0	par année.
Premier Surintendant	- - - - -	0	10	0	par jour.
Surintendant	- - - - -	0	7	6	"
Pompier	- - - - -	0	5	0	"
- 9o. Le Conseil de ville pourra fournir le logement, le chauffage et l'éclairage aux hommes non mariés, et fera pour ce une déduction de la paye des hommes d'après une échelle qui sera déterminée par le Comité du feu.
- 10o. Chaque homme donnera un mois d'avis de son intention de laisser le service, et à défaut de ce faire perdra le montant de paye qui lui est dû.
- 11o. Chaque homme sera sujet à une démission immédiate pour cause d'incapacité, de négligence ou de mauvaise conduite.
- 12o. En cas de maladie, le Comité du feu pourra faire telle déduction qu'il jugera à propos de sa paye journalière, et engager des Pompiers surnuméraires pour remplacer ceux que la maladie empêcherait de servir.
- 13o. Les Pompiers seront nommés par le Comité du Feu, sur la recommandation du chef de Brigade ou du surintendant, et tout homme, lors de son engagement, signera une obligation avec des cautions conjointement et séparément pour une somme n'excédant pas cinquante louis, pour l'entier accomplissement des devoirs de sa charge.

DIVISION DE LA CITE EN DISTRICTS POUR LES FINS DE LA BRIGADE DU FEU.

La Cité et les faubourgs seront divisés en sept Districts pour les incendies.

Le 1 District	comprendra les Quartiers Est, Centre et Ouest.
Le 2 District	" le Quartier Ste. Anne.
Le 3 District	" " St. Antoine.
Le 4 District	" " St. Laurent.
Le 5 District	" " St. Louis.
Le 6 District	" " St. Jacques.
Le 7 District	" " Ste. Marie.

DISTRIBUTION DE LA FORCE ET DES APPAREILS.

1RE. STATION (CENTRE.)

- Le Premier Surintendant.
1 Pompe à feu..... 5 Pompiers.
1 Appareil d'échelles } 3 "
 et crampons.
3 Dévidoirs de boyaux } 5 "
1500 pieds de boyaux.
1 appareil de sauvetage.

2ND. STATION.

- 3 Dévidoirs de boyaux, 1000 pieds de boyaux.
1 Pompe à feu, Surintendant et 5 Pompiers.

3ME. STATION.

- 3 Dévidoirs de boyaux, 1000 pieds de boyaux.
1 Pompe à feu, Surintendant et 5 Pompiers.

4ME. STATION.

3 Dévidoirs de boyaux, 1000 pieds de boyaux.
1 Pompe à feu, Surintendant et 5 Pompiers.

5ME. STATION.

3 Dévidoirs de boyaux, 1000 pieds de boyaux.
1 Pompe à feu, Surintendant et 5 Pompiers.

6ME. STATION.

3 Dévidoirs de boyaux, 1000 pieds de boyaux.
1 Pompe à feu, Surintendant et 5 Pompiers.

7ME. STATION.

3 Dévidoirs de boyaux, 1000 pieds de boyaux.
1 Pompe à feu, Surintendant et 5 Pompiers.

Deux chevaux seront gardés à la Station Centre et un à chacune des stations latérales pour transporter les appareils au feu.

Les pompes à incendie aux stations latérales seront gardées pour être mises en usage jusqu'à ce que le Comité du feu juge à propos de s'en dispenser.

ETAT TABULAIRE DE LA DISTRIBUTION.

Stations.	Pompes.	Dévi-doirs.	Boyaux.	Echelles & Crampons	Appareils de sauvetage	Chevaux	Surintendant.	Pompiers.
1re. Station.	1	3	1500 p.	1	1	2	1	13
2 " "	1	3	1000 "			1	1	5
3 " "	1	3	1000 "			1	1	5
4 " "	1	3	1000 "			1	1	5
5 " "	1	3	1000 "			1	1	5
6 " "	1	3	1000 "			1	1	5
7 " "	1	3	1000 "	1		1	1	5

FONTAINES.

Des Fontaines à incendie (fire plugs) seront érigées tous les 500 pieds, autant que faire se pourra, en donnant aux encoignures de rues la préférence de la position.

Ces fontaines seront construites et placées par le Département de l'Aqueduc, sujettes à l'inspection et au contrôle du Chef de Brigade.

ALARME D'INCENDIE.

L'alarme d'incendie sera communiquée de la Station Centre aux différentes stations latérales, au moyen du *Télégraphe électrique d'alarme d'incendie*.

ESQUISSE DES DEVOIRS GÉNÉRAUX.

Un tiers des hommes sera constamment de devoir aux différentes Stations, nuit et jour : tous seront sujets à être appelés à se trouver aux incendies ou à remplir tout autre devoir. Sur une alarme de feu, le premier Surintendant fera partir sa pompe de sa station et ensuite les dévidoirs de boyaux, les échelles et crampons et l'appareil de sauvetage.

Chaque Surintendant d'une station latérale expédiera les dévidoirs appartenant à sa station ainsi que la pompe, si l'incendie est dans les limites de son District, mais si l'incendie est hors de ses limites, il ne touchera pas à la pompe, sans l'ordre exprès du chef de Brigade ou en son absence, du premier Surintendant.

Les tenanciers seront avertis qu'en cas d'un incendie ayant lieu dans leur voisinage, on s'attendra qu'ils donneront leur assistance pour faire fonctionner les pompes, si leur aide est jugée nécessaire.

Les Surintendants et Pompiers résideront à leurs stations respectives, ou aussi près d'icelles que possible. Les logements de ceux qui habitent hors des stations seront sujets à l'approbation du Comité du Feu.

Aucun homme ne laissera sa résidence ou la station à laquelle il appartient, de 10 heures P. M. à 6 heures A. M. excepté pour aller à un incendie, ou avec une permission par écrit du chef de Brigade ou du premier Surintendant. Le Surintendant ou plus ancien pompier sera responsable s'il n'est pas fait rapport de toute déviation de cette règle.

Il ne sera pas permis aux étrangers ou personnes ne faisant pas partie de la

Force, de fréquenter les stations des boyaux ou autres stations de la Brigade.
On ne permettra aucun jeu de hazard ou autres pratiques vicieuses aux stations.

DEVOIRS DU CHEF DE BRIGADE.

Le chef de Brigade résidera à la station Centre, que l'on désignera comme "Quartier Général" où il tiendra son bureau et d'où partiront tous les ordres.

Lorsqu'il y aura une alarme d'incendie, il se rendra sur les lieux en toute hâte et prendra le commandement de toute la force présente ; il fera en sorte de s'assurer de la cause de l'incendie et en fera rapport au Comité.

Il visitera au moins quatre des stations chaque jour et nuit, à des heures qui n'auront pas été préalablement annoncées, et tiendra un record de toutes ces visites dans un livre tenu à cet effet.

Il aura le pouvoir de suspendre et de décharger les hommes qui se rendraient coupables de désobéissance ou de mauvaise conduite grave, sujet à un appel au Comité du Feu. Pour les offenses de moindre conséquence, il pourra imposer une amende d'après une échelle qui sera déterminée par le dit Comité.

Il aura la direction de la manufacture et de la réparation de tous les boyaux et autres appareils lorsque nécessaires. Il émanera des ordres, sur la requisition des surintendants, pour l'approvisionnement de tous les articles pour l'entier équipement de la Force. Il aura la surintendance de l'érection des fontaines à incendie et fera rapport sans délai d'aucune défectuosité au Surintendant de l'Aqueduc, qui devra aussitôt faire les réparations nécessaires.

Le Surintendant de l'Aqueduc devra en tout temps tenir le chef de la Brigade du Feu, au fait de l'état du Réservoir de la Cité et d'aucun changement dans la pression sur les tuyaux principaux approvisionnant les fontaines, et généralement de toutes les affaires des on Département qui peuvent avoir rapport au bon fonctionnement de la Brigade.

Il sera du devoir du chef de Brigade de présider aux exercices de la Force, afin de familiariser les membres avec leurs devoirs, et sur lui tombera la responsabilité si les appareils ne sont pas tenus en ordre et si la Force manque d'efficacité.

Excepté dans des cas extrêmes, ou durant un incendie, le chef de Brigade ne doit pas s'absenter du Quartier Général en l'absence du premier Surintendant.

DEVOIRS DU PREMIER SURINTENDANT.

Le premier Surintendant résidera à la station Centre, ou aux environs d'icelle, il aura la charge de la Force maintenue à la dite station. Il aura préséance sur les surintendants, et agira en qualité de clerc et de Député du chef de Brigade.

En l'absence du chef de Brigade à un incendie, il prendra le commandement de toute la Force.

Il livrera sur l'ordre du chef, les effets qui seront requis pour le maintien efficace des diverses stations.

Excepté en cas d'extrême ou durant le progrès d'un incendie, il ne doit pas s'absenter du Quartier Général, en l'absence du chef de Brigade.

DEVOIRS DES SURINTENDANTS.

Il sera du devoir des Surintendants de résider à leurs stations respectives, ou aux environs d'icelles. S'ils ne résident pas à la station, leur résidence sera sujette à l'approbation du Comité du Feu.

Ils auront la charge de leurs différentes sections et seront responsables vis-à-vis du chef, de leur discipline et efficacité.

Ils auront la surveillance des réparations et du nettoyage des pompes, boyaux et autres appareils.

En l'absence du chef de Brigade et du premier Surintendant, chaque Surintendant prendra le commandement de toute la Force, lorsque l'incendie aura lieu dans les limites de son District.

Les Surintendants devront se prêter volontiers à l'exécution de tous les devoirs que l'on pourrait requérir d'eux pour l'avancement, l'efficacité et le bien être de la Force.

DEVOIRS DES POMPIERS.

Il sera du devoir des Pompiers de résider aux différentes stations auxquelles ils peuvent être attachés ; de paraître en tout temps dans l'uniforme de la Force ; de se rendre aux exercices et inspections chaque fois qu'ils en recevront l'ordre du Comité du Feu ou du chef de Brigade, et généralement d'obéir à leurs supérieurs en toutes choses en rapport avec leur service comme Pompiers.

Ils ne laisseront pas leur station lorsque de devoir, excepté pour aller à un incendie, à moins d'un ordre spécial d'un de leurs supérieurs.

Ils seront sujets à l'amende pour négligence de devoir, ou mauvaise conduite, d'après une échelle qui sera déterminée par le Comité du Feu.

REPORT

FROM THE

Fire

COMMITTEE.

on the re-organisation
of the
Fire Department

Imprimés
à Conserver

Presented,

1859

3

Adopted,

18

TO HIS WORSHIP THE MAYOR, THE ALDERMEN AND CITIZENS
OF THE CITY OF MONTREAL.

The Fire — Committee

Respectfully Report,

That they have examined the communication of Mr A. Perry having reference to a change in the Constitution of the Fire Department of this City, and also a plan proposed to them by the Chief Engineer, having a similar object in view, and having carefully considered the apparent advantages and possible defects of all the plans which have come under their notice; they are of opinion that sooner or later, that is to say so soon as an abundant supply of water can be obtained from the Water Works in every portion of the City, a thoroughly organized and paid Fire Department, will be found to be the most effective for the suppression of Fires and the protection of life and property, and they recommend that whenever the Council decide in favor of re-organizing the Department upon this basis, the plan prepared by the Committee and appended to this report be adopted with any modifications which may be deemed requisite.

The whole nevertheless respectfully submitted

Signed / A. Cambridge Chairman

Henry Bulmer

Henry Lyman

Thos. M. Heath

SCHEME FOR THE RE-ORGANISATION OF THE MONTREAL FIRE DEPARTMENT.

FUNDAMENTAL PRINCIPLES.

1st.—That the Force consist of the following Officers and Men, viz. :—

1 Chief of Brigade.
1 First Foreman.
6 Foremen.
43 Firemen.

2nd.—Each man shall devote his whole time to the service, and shall be precluded from Membership in any Association which will interfere with the efficient discharge of his duty as a Member of this Force.

3rd.—He shall serve and reside wherever he is appointed.

4th.—The ages of enlistment of *Foremen* not to exceed fifty, and *Firemen* not to exceed forty. For men who have not previously been Firemen, not to exceed twenty-five nor under eighteen.

5th.—The term of engagement of the Force to be during the pleasure of the Fire Committee.

6th.—No Member of the Force shall, under any pretence, take money for services rendered, from any person other than the proper Officer of the Corporation, without permission of the Fire Committee.

7th.—Every Member shall appear at all times in the Uniform Dress of the Force.

8th.—The pay of the Brigade shall be as follows, viz. :—

Chief of Brigade,	£300 per annum.
First Foreman.....	10s. per day.
Foremen	7s. 6d. "
Firemen.....	5s. "

9th.—Lodging-room, fuel and light may be furnished by the City Council to the unmarried men—in virtue of which an equitable deduction shall be made from the pay of the men, according to a scale to be determined by the Fire Committee.

10th.—Each man shall give one month's notice of his intention to quit the service, or forfeit the whole of his pay due.

11th.—Every man will be liable to immediate dismissal for unfitness, negligence or misconduct.

12th.—In the event of sickness, the Fire Committee may make any deduction they think fit from his daily pay ; and they will engage supernumerary Firemen to replace those thus incapacitated.

13th.—Firemen to be appointed by Fire Committee upon recommendation of Chief of Brigade or Foreman, and every man on engagement, to sign a bond with sureties jointly and severally, for a sum not exceeding fifty pounds, for the due fulfilment of the duties of his appointment.

DIVISION OF THE CITY INTO DISTRICTS FOR THE PURPOSES OF THE FIRE BRIGADE.

The City and suburbs to be divided into seven Fire Districts.

1st District to comprise	East, Centre and West Wards.
2nd " "	St. Ann's Ward.
3rd " "	St. Antoine Ward.
4th " "	St. Lawrence Ward.
5th " "	St. Louis Ward.
6th " "	St. James' Ward.
7th " "	St. Mary's Ward.

DISTRIBUTION OF APPARATUS AND FORCE.

1st or Centre Station.—First Foreman ; 1 Fire Engine and 5 Firemen ; 1 Hook and Ladder Apparatus, 3 Firemen ; 3 Hose Reels, 1500 feet Hose, 1 Fire Escape, 5 Firemen.

2nd Station.—3 Hose Reels, 1000 feet Hose, 1 Fire Engine, Foreman and 5 Firemen.

3rd Station.—Do. do. do. do. do.

4th Station.—Do. do. do. do. do.

5th Station.—Do. do. do. do. do.

6th Station.—Do. do. do. do. do.

7th Station.—Do. do. do. do. do.

Two Horses to be kept at the Centre Station, and one at each of the Branch Stations, for the purpose of conveying Apparatus to a Fire.

Fire Engines at the Branch Stations to be kept for use so long as it may be considered necessary by the Fire Committee.

XXX

TABULAR STATEMENT OF DISTRIBUTION.

STATIONS.	ENGINES.	REELS.	HOSE.	H'K & LAD.	F. ESCAPE	HORSES	FOREMEN.	FIREMEN.
1st Station	1	3	1500ft.	1	1	2	1	13
2nd "	1	3	1000 "	..	..	1	1	5
3rd "	1	3	1000 "	..	..	1	1	5
4th "	1	3	1000 "	..	..	1	1	5
5th "	1	3	1000 "	..	..	1	1	5
6th "	1	3	1000 "	..	..	1	1	5
7th "	1	3	1000 "	..	..	1	1	5

HYDRANTS.

Hydrants or Fire Plugs to be erected every 500 feet, or as nearly as possible, giving corners of Streets the preference of position.

Hydrants to be constructed and placed by Water Works Department, subject to the inspection and control of the Chief of Fire Brigade.

FIRE ALARM.

Alarm of Fire to be communicated to and from Central Station to the several Branch Stations, by means of the *Electric Fire Alarm Telegraph*.

OUTLINE OF GENERAL DUTY.

One third of the men will be constantly on duty at the different Stations, night and day ; the whole number to be called up for attendance on Fires or for any other duty.

Upon an alarm of Fire, the First Foreman shall dispatch the Engine from Head Quarters, and subsequently the Hose Reels, and Hook and Ladder Apparatus, and Fire Escape.

Each Foreman of a Branch Station shall despatch the Reels appertaining to his Station, and should the Fire be within the boundaries of his District, the Fire Engine ; but if the Fire is not in his District, he shall not move his Engine without the express order of the Chief of Brigade, or, in his absence, of the First Foreman.

Householders to be notified that in the event of a fire occurring in their neighbourhood, they will be expected to render assistance in manning the engines if their use shall be required.

The Foremen and Firemen to reside at their several Stations, or as near as possible. The lodgings of those who reside out of the Stations, to be subject to the approval of the Fire Committee.

The roll to be called at each Station, morning and evening.

No man to leave his residence or the Station to which he belongs, from 10 o'clock, p.m., to 6 o'clock, a.m., except to go to a Fire, or with written leave from the Chief of Brigade, or First Foreman ;—the Foreman or Senior Fireman to be answerable for not reporting any departure from this rule.

Strangers or persons not connected with the force, not to be permitted to frequent the Hose or other Stations of the Brigade.

No gambling or other vicious practices to be permitted at the Stations.

DUTIES OF CHIEF OF BRIGADE.

The Chief of Brigade to reside at the Central Station, to be denominated "*Head Quarters*," where he will keep his office, and from whence all orders will issue.

On Alarm of Fire, he will proceed to the spot, with all expedition, and take command of the whole force present. He will endeavour to ascertain the cause of the Fire, and report the same to the Committee.

He will visit at least four of the Stations each day and night, at hours not previously stated, and enter a record of all such visits in a book to be kept for the purpose.

He will be empowered to suspend and discharge men guilty of disobedience or serious misconduct—subject to an appeal to the Fire Committee. Offences of a lighter character he will be authorised to punish by fine, according to a scale determined by said Committee.

He will direct the construction and repair of all Hose and other apparatus when necessary.

He will issue orders upon the requisition of Foremen, for the supply of all articles for the complete equipment of the force. He will superintend the erection of Hydrants, and promptly report any defects to the Superintendent of Water Works, whose duty it shall be to effect the necessary repairs without delay.

The Superintendent of Water Works will require to keep the Chief of the Fire Brigade constantly advised of the state of the City Reservoir, and any alteration in the pressure upon the mains supplying Hydrants, and generally of all matters in his Department, which does or may concern the well and efficient working of the Brigade.

It shall be the duty of the Chief of Brigade to superintend the drilling of the force, so that they shall become perfectly acquainted with their duty, and he shall be held responsible for the efficient state of the apparatus and the activity of the force.

Except in extreme cases, or during a fire, the Chief of Brigade must not be absent from Head Quarters, in the absence of the First Foreman.

DUTY OF FIRST FOREMAN.

The First Foreman shall reside at the Central Station, or contiguously thereto, he shall have charge of the force maintained at said Station. He shall have precedence of Foremen, and act as Clerk and Deputy to the Chief of Brigade.

In the absence of the Chief of Brigade at a fire, he will take command of the entire force.

Upon the order of the Chief, he shall issue such stores as may be required for the efficient maintenance of the several Stations.

He shall not, except in extreme cases, or during the progress of a fire, be absent from Head Quarters, in the absence of the Chief of Brigade.

DUTY OF FOREMEN.

It shall be the duty of the Foremen to reside at their respective Stations, or contiguous thereto. If not residing at a Station, residence to be subject to the approval of the Fire Committee.

They shall have charge of their several Sections, and be answerable to the Chief for their discipline and efficiency.

It will be their duty to superintend the repair and cleaning of Engines, Hose and other apparatus.

In the absence of the Chief of Brigade and First Foreman, each Foreman shall take command of the entire force, when the fire shall occur within the bounds of his district.

The Foremen shall engage with alacrity in the performance of any duty which may be required of them, for the promotion of the efficiency and welfare of the force.

DUTY OF FIREMEN.

It shall be the duty of the Firemen to reside at the several Stations to which they may be appointed; to always appear in the dress of the force; to turn out for drill and inspection whenever ordered by the Fire Committee or Chief Brigade, and generally to obey their superiors in all matters connected with their service as Firemen.

They shall not quit their Stations while on duty, except to go to a fire, unless by special orders from the superior.

They will be subject to fines for neglect of duty or misbehaviour, according to a scale determined by the Fire Committee.

SCHEME
FOR THE
RE-ORGANISATION
OF THE
Montreal Fire Department
